



23RD AVENUE CORRIDOR IMPROVEMENTS PROJECT

项目情况说明书

2017 年夏季/秋季

背景

今年早些时候，西雅图交通局 (SDOT) 完成了 23rd Ave 廊道项目第一期建设工程，以提高在该地区内驾车、走路、骑行和乘坐公共交通工具的人群的安全性和流动性。项目二期建设工程预计将尽快于 2018 年第一季度启动，持续时间大约为一年。

23rd Ave 廊道将人们与家、工作、公司和其他方面联系在一起。每天，有超过 6,000 位乘坐公共交通工具的乘客和 13,400 到 20,000 辆车使用该街道。因为其道路状况不佳，该街道需要进行大幅改善。包括：

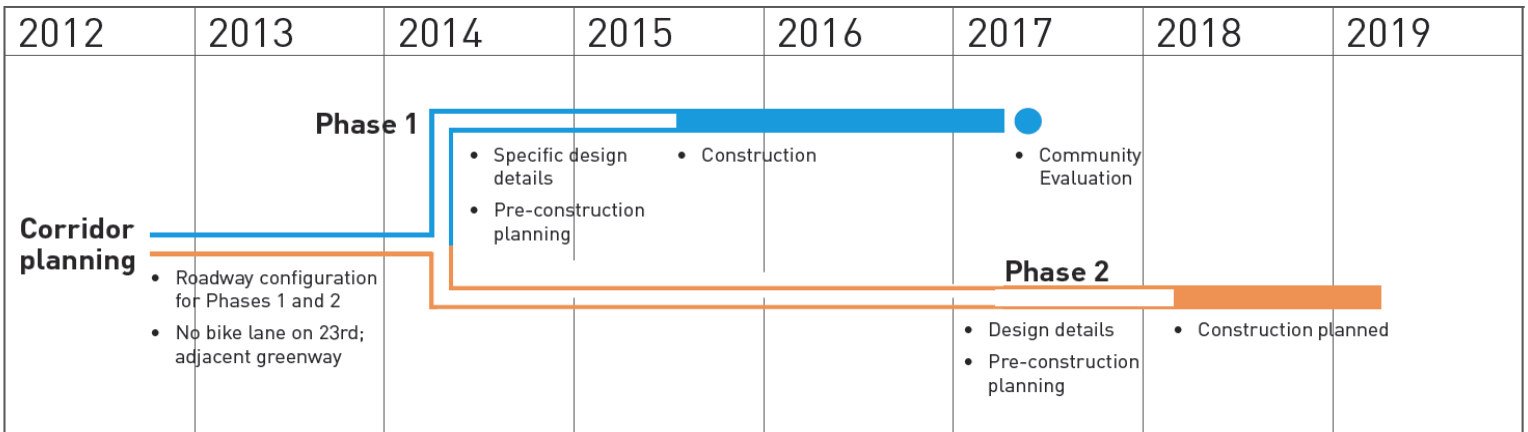
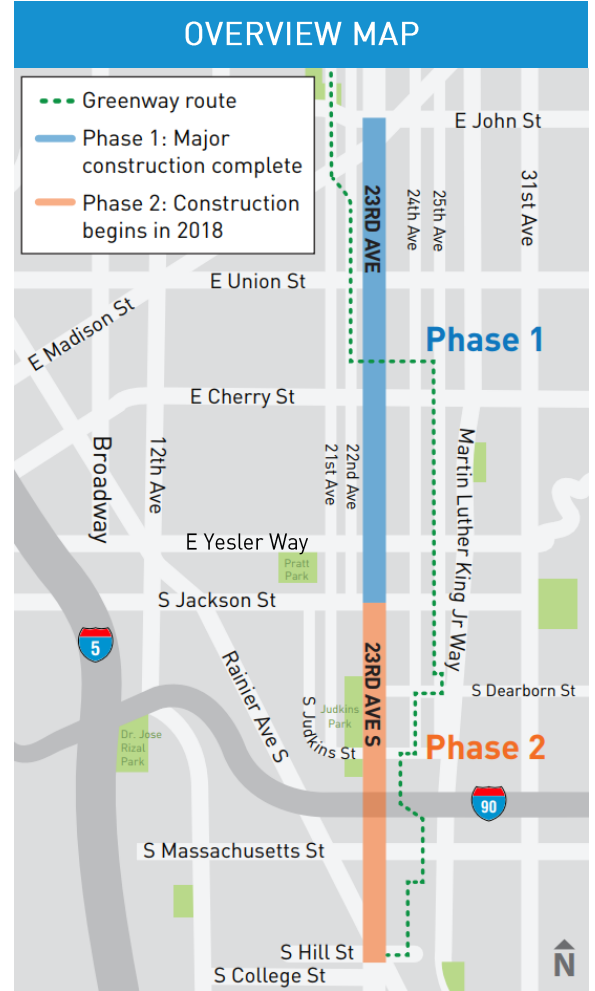
- 路面上有凹坑和裂缝
- 人行道狭窄且不平坦
- 在 23rd Ave S 上驾车的人和人行道上行走的人之间的间距不足
- 车道狭窄
- 碰撞事故频发
- 由左转弯车辆造成的交通堵塞

项目时间线

第一期： E John St 到 S Jackson St (建设完成)

第二期： S Jackson St 到 Rainier Ave S

敬请留意更多关于今年秋季施工前开放参观活动的信息！



PROJECT INFORMATION & CONTACT

http://www.seattle.gov/transportation/23rd_ave.htm

23rdAveCorridor@Seattle.gov or 206-727-8857

The Levy to

MOVE SEATTLE



Seattle
Department of
Transportation

23RD AVENUE CORRIDOR IMPROVEMENTS PROJECT

第二期项目要素

第二期计划项目要素包括：人行道



改善和路缘坡道



重新铺设街道

重新设计街道，将 S Jackson St 到 S Norman St 的四车道变为三车道（每个方向一条车道，外加中间转弯车道）



更换 S Jackson St 到 S Norman St 街道下的总水管



景观美化与行道树



安装全新雨水道



更换 S Norman St 到 Rainier Ave S 的供水管道和消防栓



公共交通工具改善



让通过 Rainier Ave S、S Hill St 和 23rd Ave S 十字路口的人们得到改善

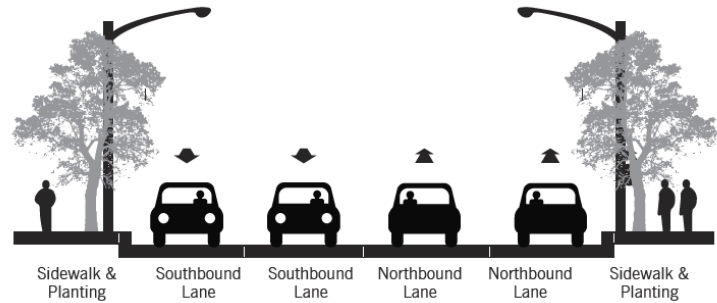
第二期当前状况



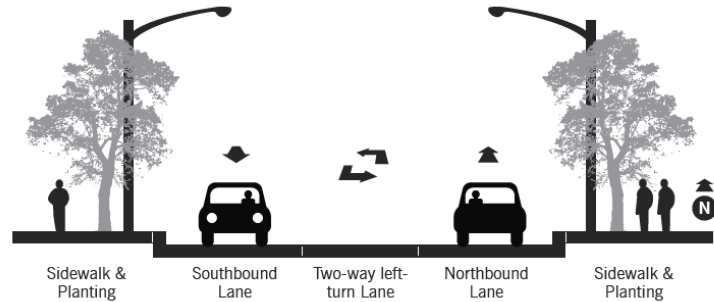
第一期的近期建设改进



Existing Typical four-lane cross-section on 23rd Ave S



Future Typical three-lane cross-section on 23rd Ave S



将四车道变为三车道旨在降低碰撞事故和超速行驶的发生几率，避免车辆转弯时发生交通堵塞，设法让驾驶人超车及驶出车道，为更宽的车辆创造更多空间，让街道变得更易于行人穿行，让公交车和大型车辆更容易穿过廊道。

西雅图交通运输局 (SDOT) 将对 23rd Ave S 从 S Jackson St 至 Rainier Ave S 路段进行改建。该项目包括人行道改建、新路面、车道配置更改、新树木和景观美化以及总水管更换。如需申请获得经翻译的资料，请致电 206-727-8857。

Seattle Department of Transportation (Bộ Giao thông Vận tải Seattle) sẽ thực hiện các cải tiến trên 23 Ave S từ S Jackson St tới Rainier Ave S. Dự án bao gồm cải tạo vỉa hè, làm vỉa hè mới, thay đổi cấu trúc lòng đường, trồng cây mới và thay đổi cảnh quan cũng như thay đường ống dẫn nước chính. Muốn yêu cầu thông tin đã được phiên dịch, xin gọi số 206-727-8857.

西雅圖交通運輸局將對 S Jackson St 至 Rainier Ave S 上的 23rd Ave S 進行改善工程。該專案包括人行道改善、新路面、道路配置的變更、新樹和景觀美化，以及自來水總管的更換。如需申請獲取經翻譯的資料，請致電 206-727-8857。

El Departamento de Transporte de Seattle realizará mejoras en 23rd Ave S desde S Jackson St a Rainier Ave S. El proyecto incluye mejoras a las aceras, pavimento nuevo, cambios a la configuración de la calzada, nuevos árboles y jardinería, y sustitución de la tubería de agua principal. Para solicitar información traducida, llame al 206-727-8857.